

Dragi gosti,



Molimo vas da klima uređaj koristite odgovorno i racionalno. Pri izlasku iz smještaja obvezno ugasite klima uređaj kao i sve ostale uređaje u apartmanu. Prilikom korištenja klima uređaja vrata i prozori trebaju biti zatvoreni. Temperatura na klima uređaju treba biti najviše 8 stupnjeva razlike od vanjske temperature zraka. Ove mjere važne su kako za ljudsko zdravlje tako i za uređaj. Zahvaljujemo se i želimo Vam ugodan boravak u smještaju!

Dear Guests,



We kindly ask you for responsible and rational use of air conditioning. When leaving the accommodation, make sure that you turn off air conditioning as well as other appliances. When using the air conditioner, doors and windows should be closed. The temperature of the air conditioner should deviate by up to 8 degrees difference from the outside air temperature. . These measures are important both for human health and the device.

We thank you and wish you a pleasant stay in our accommodation.

Liebe Gäste,



wir bitten um einen verantwortungsbewussten und rationellen Umgang mit der Klimaanlage. Die Klimaanlage sowie alle anderen Geräte in der Wohnung sollten beim Verlassen der Wohnung, zB wenn Sie zum Strand gehen oder ein Spaziergang machen, ausgeschaltet sein. Wenn die Klimaanlage benutzt wird, sollten die Türen und Fenster geschlossen werden. Die Temperatur der Klimaanlage sollte maximal 8 Grad von der Außenlufttemperatur abweichen. Diese Maßnahmen sind sowohl für die Gesundheit des Menschen als auch für das Gerät wichtig.

Wir bedanken uns bei Ihnen und wünschen einen angenehmen Aufenthalt in unserem Ferienobjekt.

Cordiali Signori,



Vi preghiamo di usare l'ari condizionata con responsabilità e razionale. Il climatizzatore e tutti gli altri elettrodomestici dell'appartamento devono essere spenti quando uscite, ad es. sulla spiaggia o per una passeggiata. Quando si utilizza il condizionatore d'aria, le porte e le finestre dovrebbero essere chiuse. . La temperatura del condizionatore d'aria dovrebbe differire di fino a 8 gradi di differenza rispetto alla temperatura dell'aria esterna. Queste misure sono importanti sia per la salute umana che per il dispositivo.

Vi ringraziamo e vi auguriamo un piacevole soggiorno nella vostra casa di vacanza

Vážení hostia,



Používajte klimatizáciu zodpovedne a racionálne. Klimatizáciu, ako aj všetky ostatné spotrebiče je potrebné vypnúť pri teploty na klimatizačnej jednotke by sa mala odchyľovať maximálne o 8 stupňov od vonkajšej teploty vzduchu. Tieto opatrenia sú dôležité pre ľudské zdravie aj pre zariadenie.

Ďakujeme Vám a prajem Vám príjemný pobyt v našom ubytovaní!

Szanowni Goście,



Uprzejmie prosimy o odpowiedzialne i racjonalne korzystanie z klimatyzacji. Klimatyzację, jak również wszystkie inne urządzenia w mieszkaniu powinny być obowiązkowo wyłączone przy wychodzeniu, np. na plażę lub spacer. Ponadto, podczas korzystania z klimatyzacji, drzwi i okna powinny być zamknięte. Temperatura urządzenia chłodzącego powinna różnić się maksymalnie o 8 stopni od temperatury powietrza zewnętrznego. Metody te są ważne zarówno dla zdrowia ludzkiego, jak i dla urządzenia. Dziękujemy i życzymy miłego wypoczynku w naszym domu wakacyjnym!

Kedves Vendégeink!



Kérjük Önöket, hogy a légkondicionálót használják gazdaságosan. A klímát és az összes többi elektromos berendezést kérjük, hogy feltétlenül kapcsolják le, amikor elmennek az apartmanból, pl. lemennek a tengerpartra vagy elmennek sétálni. A klíma használatá során a bejárati ajtót és az ablakokat feltétlenül tartsák becsukva. A klímát a külső hőmérséklethez képest csak maximum 8 fokkal hűvösebbre állítsák be. Ez a kérés mind az Önök egészségét, mind pedig a klíma épségét védi. Köszönjük, és kellemes nyaralást kívánunk!